ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



S/8561*
26 April 1968
RUSSIAN

ЗАПИСКА ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

1. Ввиду всех сложившихся обстоятельств я считаю своим долгом обратить внимание Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи на вербальную ноту, которую я счел необходимым направить правительству Израиля в субботу 20 апреля 1968 года. Нота касается военного парада, который правительство Израиля намеревается провести в День независимости Израиля 2 мая. Как известно, значительная часть этого парада будет иметь место на восточной от демаркационной линии перемирия стороне и, частично, в так называемом "Старом городе Иерусалима".

2. До отправки этой ноты я узнал об озабоченности различных кругов по поводу того, что таким парадом в Старом городе в настоящее время будет оказано усугубляющее воздействие на напряженность в этом районе и вредное воздействие на усилия добиться мирного урегулирования чрезвычайно трудных проблем в отношениях между арабскими государствами и Израилем. Единственной целью этой ноты является выражение израильским властям моей собственной озабоченности в связи с этим вопросом.

3. Текст данной ноты приводится ниже:

"Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение постоянному представителю Израиля при Организации и имеет честь сослаться на сообщенное ему решение израильских властей провести в Иерусалиме 2 мая 1968 года парад. Согласно полученным сообщениям, намечаемый парад будет, по-видимому, носить военный характер, и большая его часть будет

* Выпущен также под условным обозначением A/7087.

иметь место на восточной от демаркационной линии перемирия стороне и частично в так называемом "Старом городе Иерусалима".

Генеральный секретарь считает своим долгом в настоящей ноте выразить в связи с этими сообщениями свою озабоченность, которую он уже выразил устно в беседах с постоянным представителем Израиля. Генеральный секретарь хочет особо подчеркнуть, что проведение военного парада в этом районе в настоящее время приведет, о чем едва ли можно сомневаться, к усилению напряженности на Ближнем Востоке и может также оказать вредное влияние на усилия, которые прилагаются в настоящее время с целью нахождения путей мирного урегулирования проблем в этом районе.

Озабоченность Генерального секретаря по поводу намечаемого военного парада в упомянутой выше части Иерусалима также имеет конкретную связь с соответствующими резолюциями Генеральной Ассамблеи (резолюции 2253 (ES-V) и 2254 (ES-V) и Совета Безопасности (резолюция 162 (1961)), а также с его позицией по вопросу об Общем соглашении о перемирии между Израилем и Иорданией, изложенной в введении к его годовому докладу за период с 16 июня 1966 г. по 15 июня 1967 г., глава V, пункт 43.

Генеральный секретарь пользуется настоящим случаем, чтобы вновь заверить постоянного представителя Израиля в своем глубочайшем к нему уважении".

4. Ответа на эту ноту от правительства Израиля до сих пор не получено.